

„Енергони” АД	“Energoni” AD
<p>Вътрешна информация (примерен списък на факти и обстоятелства) съгласно Приложение № 9 по чл. 28, ал. 2 от Наредба № 2 на КФН за IV-то тримесечие на 2013 г.</p>	<p>Internal information (exemplary list of facts and circumstances) in accordance with Supplement № 9 under article 28, para. 2 of Regulation № 2 of FSC for the 4th trimester of 2013.</p>
<p>1. Промяна на лицата, упражняващи контрол върху дружеството.</p>	<p>1. Change in the Persons in control of the Company.</p>
<p>Няма лица, включително чрез дъщерно дружество или по силата на споразумение с друго лице, притежаващи над 50% от капитала на дружеството.</p>	<p>There are no Persons in hold of more than 50% of the Company’s capital including through subsidiaries or by the power of an agreement with other person.</p>
<p>Няма лице, което да може да определя пряко или непряко повече от половината от членовете на управителния или контролния орган на дружеството.</p>	<p>There is no person that can define directly or indirectly more than half of the members of Supervising and Governing Authority of the Company.</p>
<p>Няма лице, което да може по друг начин да упражнява решаващо влияние върху вземането на решения във връзка с дейността на дружеството.</p>	<p>There is no person that can exercise determinant influence over the decisions taken, concerning the activities of the Company.</p>
<p>2. Промяна в състава на управителните и на контролните органи на дружеството и причини за промяната; промени в начина представляване; назначаване или освобождаване на прокурист.</p>	<p>2. Change in the members of Supervising and Governing Authorities of the Company and reasons for that change; changes in the representation; employment or dismissal of prosecutor.</p>
<p>През IV-то тримесечие на 2013 г. няма промяна в състава на управителните и на контролните органи на дружеството.</p>	<p>During the 4th trimester of 2013 there is no change in the Supervising and Governing Authorities of the Company.</p>
<p>3. Изменения и/или допълнения в устава на дружеството.</p>	<p>3. Amendments and/or additions to the Company statute.</p>
<p>През отчетния период няма изменения и/или допълнения в устава на дружеството.</p>	<p>During the reporting period there are no Amendments and/or additions to the Company statute.</p>
<p>4. Решение за преобразуване на дружеството и осъществяване на преобразуването; структурни промени в дружеството.</p>	<p>4. Decision for reformation of the Company and realization of the reformation; structural changes in the Company.</p>
<p>През отчетния период не са вземани решения за преобразуване на дружеството и не е осъществявано преобразуване.</p>	<p>During the reporting period no decisions for reformation have been taken and no reformation has been realized.</p>
<p>5. Откриване на производство по ликвидация и всички съществени етапи, свързани с производството.</p>	<p>5. Initiation of liquidation proceedings and all substantial stages connected to the proceedings.</p>
<p>Няма</p>	<p>Not</p>

<p>6. Откриване на производство по несъстоятелност за дружеството или за негово дъщерно дружество и всички съществени етапи, свързани с производството. Няма</p>	<p>6. Initiation of bankruptcy proceedings of the Company or its subsidiaries and all substantial stages connected to the proceedings. None</p>
<p>7. Придобиване, предоставяне за ползване или разпореждане с активи на голяма стойност по чл. 114, ал. 1, т.1 ЗППЦК. През отчетния период няма придобиване, предоставяне за ползване или разпореждане с активи на голяма стойност по чл. 114, ал. 1, т.1 ЗППЦК.</p>	<p>7. Acquisition, giving the right to use or order assets of grate value, under Art. 114, para. 1, item 1 of the Public Offering of Securities Act. During the reporting period there is no acquisition, giving the right to use, or order assets of grate value, under Art. 4 of the Public Offering of Securities Act.</p>
<p>8. Решение за сключване, прекратяване и разваляне на договор за съвместно предприятие. Няма</p>	<p>8. Decision for contraction, termination, and severance of jointly enterprise contract. None</p>
<p>9. Промяна на одиторите на дружеството и причини за промяната. През отчетния период няма промяна на одиторите на дружеството.</p>	<p>9. Change of Company's auditors and reasons for such change. There is no change in Company's auditors, during the reporting period.</p>
<p>10. Обявяване на печалбата на дружеството. Съгласно финансовия отчет към 31.12.2013 г. финансовият резултат на дружеството е загуба 2420 хил.лв.</p>	<p>10. Declaration of Company's profit. According to the financial report as of 31.12.2013 the Company's financial result is BGN 2420 thousand at loss.</p>
<p>11. Съществени загуби и причини за тях. Няма</p>	<p>11. Substantial losses and reasons for it. None</p>
<p>12. Непредвидимо или непредвидено обстоятелство от извънреден характер, вследствие на което дружеството или негово дъщерно дружество е претърпяло щети, възлизащи на три или повече процента от собствения капитал на дружеството. Няма</p>	<p>12. Unexpected or unforeseen event of extraordinary nature, in consequence of which the Company or its subsidiary has suffered damages amounting to three or more percents of Company's equity. None</p>
<p>13. Публично разкриване на модифициран одиторски доклад. Няма модифициран одиторски доклад.</p>	<p>13. Public disclosure of modified auditor's report. There is no modified auditor's report.</p>
<p>14. Решение на общото събрание относно вида и размера на дивидента, както и относно условията и реда за неговото изплащане. През отчетния период не е взето решение на общото събрание относно вида и размера на дивидента, както и относно условията и реда за</p>	<p>14. General meeting's decision concerning the type and the size of the dividend, as well as the terms and conditions for its reimbursement. During the reporting period no decision, concerning the type and the size of the dividend, as well as the terms and conditions for its</p>

неговото изплащане.	reimbursement, has been taken.
15. Възникване на задължение, което е съществено за дружеството или за негово дъщерно дружество, включително всяко неизпълнение или увеличение на задължението. Няма	15. Rise of liability, which is substantial to the Company or its subsidiary, including every negligence or increase of the liability. None
16. Възникване на вземане, което е съществено за дружеството, с посочване на неговия падеж. Няма	16. Rise of claim, which is substantial to the Company, with indication to its maturity. None
17. Ликвидни проблеми и мерки за финансово подпомагане. Няма	17. Liquidity problems and measures for financial aid. None
18. Увеличение или намаление на акционерния капитал. През отчетния период няма увеличение или намаление на акционерния капитал.	18. Increase or decrease of issued capital. There is no increase or decrease of issued capital during the reporting period.
19. Потвърждение на преговори за придобиване на дружеството. Няма	19. Confirmation of negotiations for acquisition of the Company. None
20. Сключване или изпълнение на съществени договори, които не са във връзка с обичайната дейност на дружеството. Няма	20. Contraction or execution of substantial contracts not connected to the Company's usual activity. None
21. Становище на управителния орган във връзка с отправено търгово предложение Няма	21. Governing body's statement related to a made tender. None
22. Прекратяване или съществено намаляване на взаимоотношенията с клиенти, които формират най-малко 10 на сто от приходите на дружеството за последните три години. Няма	22. Termination or significant reduction with client relations that form 10 percent of the Company's revenue for the last three years. None
23. Въвеждане на нови продукти и разработки на пазара. Няма	23. Implementation of new products and developments into the market. None
24. Големи поръчки (възлизаци на над 10 на сто от средните приходи на дружеството за последните три години).	24. Large orders (amounting to 10 percent of the Company's average incomes for the last three years).

Няма	None
25. Развитие и/или промяна в обема на поръчките и използването на производствените мощности. Няма промяна	25. Development and/or change in the order's volume and the use of the production capacities. None
26. Преустановяване продажбите на даден продукт, формиращи значителна част от приходите на дружеството. Няма	26. Sales suspension of certain product, forming substantial part of the Company's incomes. None
27. Покупка на патент. През отчетния период няма покупка на нов патент.	27. Purchase of patent. There is no purchase of new patent during the reporting period.
28. Получаване, временно преустановяване на ползването, отнемане на разрешение за дейност (лиценз). Няма	28. Taking out, temporary use suspension, withdrawal of activity permission (licence). None
29. Образуване или прекратяване на съдебно или арбитражно дело, отнасящо се до задължение или вземания на дружеството с цена на иска най-малко 10% от собствения капитал на дружеството. Няма	29. Initiation or abatement of legal or arbitrage action, relevant to Company's liabilities or claims at a claim price less than 10 % of the equity. None
30. Покупка, продажба или учреден залог на дялови участия в търговски дружества от емитента или негово дъщерно дружество. През отчетното тримесечие няма.	30. Purchase, sale or founded pledge of shareholding in commercial companies by the issuer or his subsidiary. During the reported trimester there are none.
31. Изготвена прогноза от емитента за неговите финансови резултати или на неговата икономическа група, ако е взето решение прогнозата да бъде разкрита публично. Няма	31. Prepared prognosis by the issuer for his financial results or his economical group, if a decision for public disclosure has been taken. None
32. Присъждане или промяна на рейтинг, извършен по поръчка на емитента. Няма	32. Adjudging or change of rating ordered by the issuer. None
33. Други обстоятелства, които дружеството счита, че биха могли да бъдат от значение за инвеститорите при вземането на решение да придобият, да продадат или да продължат да притежават публично предлагани ценни книжа.	33. Other circumstances that the Company considers to be of significance for the investors when deciding to acquire, to sell or to keep in possession public offered securities.

През отчетния период „Енергони” АД е разкривало информация, която може да бъде прочетена на следния и-нет адрес: http://www.investor.bg/bulletin/index/1/2363/0/0/0/1.html	During the reporting period “Energoni” AD has revealed information that can be seen through the following link: http://www.investor.bg/bulletin/index/1/2363/0/0/0/1.html
---	--

Date: 28.01.2014



.....
Михаил Георгопадакос / Michail Georgopadacos
(Изпълнителен директор на „Енергони” АД/ Executive Director of Energoni AD)